

**Zeitschrift:** L'Hôtâ  
**Herausgeber:** Association de sauvegarde du patrimoine rural jurassien  
**Band:** 16 (1992)  
  
**Rubrik:** [Impressum]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

SOMMAIRE

<b>Des changements à la rédaction de L'Hôtâ</b> par Pierre Froidevaux .....	5
<b>Pêle-mêle de réflexions et de préoccupations</b> par Pierre Froidevaux .....	7
<b>Les fontaines de Chevenez</b> par Michel Hauser .....	13
<b>La Saint-Martin</b> par Yves Gigon .....	25
<b>Lexicographie patoise</b> <b>Les glossaires jurassiens</b> par Pierre Henry .....	33
<b>La vannerie</b> par Georges Schindelholz .....	43
<b>Le moulin oublié de Montsevelier</b> par Robert Fleury .....	49
<b>Coutumes au jour des Rois</b> par Maurice Bidaux .....	59
<b>Un contrat d'apprentissage d'horloger au XVIII<sup>e</sup> siècle</b> par Philippe Froidevaux .....	65
<b>Une éolienne aux Franches-Montagnes en 1910</b> par Roger Châtelain et Yves Gigon .....	68
<b>Marché-Concours de Saignelégier</b> par Pierre Froidevaux .....	71

Couverture: Course campagnarde à quatre chevaux. Marché-Concours de Saignelégier 1983. (Photo Pierre Froidevaux)

*L'Hôtâ* est publié par l'Association pour la sauvegarde du patrimoine rural jurassien (ASPRUJ). La revue est remise sans supplément à chaque membre qui s'acquitte de la cotisation.

**Comité de rédaction**

Rédacteur responsable: Yves Gigon, Beaupré, 2900 Porrentruy.

Membres: Robert Fleury, employé d'Etat, 2802 Develier;

Anne-Marie Steullet, journaliste, 2740 Moutier.

Prix du numéro: Fr. 25.—.

*La responsabilité des articles incombe aux auteurs.*

**ASPRUJ**  
Association pour la sauvegarde  
du patrimoine rural jurassien

**Comité**

Présidente  
d'honneur : Jeanne Bueche, architecte  
Rue du 23-Juin 36, 2800 Delémont

Président : Pierre Froidevaux, ingénieur civil  
Rue du Mont-Terri 10, 2800 Delémont  
Tél. 066/229273 ou 039/51 1860

Vice-président : Philippe Gressot, architecte  
Rue des Annonciades 12, 2900 Porrentruy  
Tél. 066/666227

Secrétaire : Lydia Theurillat  
Rue de la Constituante 3, 2800 Delémont  
Tél. 066/223977

Fichier  
abonnements : Catherine Mattioni-Scheurer, secrétaire  
Rue des Frênes 11, 2802 Develier  
Tél. 066/223751 (bureau);  
066/226648 (privé)

Caissier : François Chapatte, fiduciaire  
Route de Porrentruy, 2800 Delémont  
Tél. 066/223223

Membres : Eliane Donzé-Godat, retraitée  
Creux-de-la-Terre 10, 2800 Delémont  
Tél. 066/222831

Antoine Houlmann, mécanicien  
Dos-les-Laves 115, 2718 Lajoux  
Tél. 032/919756

Pierre Dauwalder, géologue  
Derrière-Montet 56, 2517 Diesse  
Tél. 032/952524

Michel Babey, enseignant  
Rue des Longues-Royes, 2854 Bassecourt  
Tél. 066/567704

Nicolas Gogniat, architecte  
Haut-du-Village 24, 2718 Lajoux  
Tél. 032/919741

Marguerite Membrez  
Rue de la Constituante 3, 2800 Delémont  
Tél. 066/221673

Odile Aubry  
Grand-Rue, 1441 Valeyres-sous-Montagny  
Tél. 024/243681

Rédaction : Yves Gigon, Beaupré, 2900 Porrentruy  
Tél. 066/661769

**Fondations créées par l'ASPRUJ**

- Musée rural des Genevez
- Musée château d'Asuel (La Balance)